

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY (SREDA), JULY 25, 1945

STEVIKA (NUMBER) 172

KUPUJTE
VOJNE BONDE!
Najstarejši
slovenski dnevnik
v Ohio
Oglašite v tem listu
so uspešni

KUPUJTE
VOJNE BONDE!
The Oldest
Slovene Daily
in Ohio
Best Advertising
Medium

JAPONSKIH BOJNIH LADIJ BILO ZADETIH

Ameriška matična
letala zadala silen
udarec ostankom
japonskega brodovja

GUAM, sredi, 25. julija
Admiral Chester W. Ni-
miz je danes naznanil, da
ameriška matična letala
bombardirala ostanke
japonske bojne mornarice ter
zadala težko škodo dvema
rednavtom, eni matični
dij in trem križarkam.

Japonska mornarica je bila
padena na svoji bazi Kure.
Močeno so britska letala bom-
bardirala in poškodovale v luki
Sikoku eno nadaljno ja-
ponsko matično ladjo.

Nimitz je nadalje odkril, da
načrta ofenziva, ki se je pričela
pred 15 dnevi proti vojaškim in
industrijskim tarčam na japo-
nskimi domačih otokih, stopila v
oči osmi dan, ko so križarke in
torpedinci danes zjutraj pripluli v
neposredno bližino obale in bom-
bardirali bazo za morskala letala
neko zrakoplovsko polje na
zapadnem koncu otoka
Sikoku.

Nimitz ima ostroge za
prijazne skozi Tokio

ADAK, Aleutiški otoki, 24. ju-
lija — Mornarični motorni stroj-
nik Vernon Fertic iz Orlanda,
Fla., je danes pisal admiralu
Halseyju, da je ročno izdelal par
tanjurov, katere želi pokloniti ad-
miralu Halseyju, kadar bo zma-
slavo jahal skozi Tokio na
slavo cesarja Hirohita. Fertic je
pisnu pristavil, da bi bil rad
svetoč, da bi osedlal Halseyje-
ga konja, kadar se bo pripravil
za ježo skozi japonsko pre-
stolnico.

GUAM, 24. julija — Admiral
William Halsey je danes na kro-
novo ladje v bližini japonske
ale izjavil, da se je zadnji ve-
naval za zlom japonskega
pora pričel, in naslovil svarilo
Japonce, da bodo zavezniške
na morju in v zraku udar-
ne močno in tako dolgo, dokler
bo njihova morala totalno
zlomljena.

POSILNJE ZA BREZPOSEL-
OSTNO PODPORO RASTEJO

Prošli teden je v okraju Cuy-
ahaga 109 delavcev vložilo proš-
je za brezposelnostno podporo,
čim je bilo prejšnji teden vpo-
lih samo 168 takih prošelj.
državi Ohio se je število to-
levnih prošelj v istem času
raslo od 1,997 na 2,719, in je
nes na podpori skupno 4,430
ob. Samo na Youngstown jih
pade 1,846, kjer je preklek
jih naročil povzročil največ
deljela.

NA OBISKU

Včeraj so prišli na obisk za
den dni iz Milwaukee, Wis.,
in Mrs. Anton Lach, sin
vraton, ki se je pravkar vrnil po
pletnem bivanju preko morja
Pacifiku, in Mrs. Rosie Slu-
sestra Mr. Lacha. Tu se na-
jajo pri družini Mr. in Mrs.
in Margaret Filipič, 1059
99 St. Mrs. Filipič in Mrs.
ch sta sestr. Želim jim obi-
zabave in razvedrila v naši
slastopoli!

Malomarnost družbe in oblasti je odgovorna za plinsko razstrelbo

Posebni tehnični odbor, ki je bil imenovan, da dožene, kako
je prišlo do velike plinske eksplozije, ki je lani 20. oktobra po-
vzročila 130 smrti in skoro razdejala del Clevelanda, kjer se
nahaja slovenska naselbina, je včeraj predložil županu Burku
svoje pronajdbe.

Poročilo so sestavili trije profesorji z visoke tehnične šole,
Mathew M. Braidech, Kenneth H. Donaldson in George E.
Barnes. Profesor Braidech je od takrat zapustil Cleveland ter se
nahaja v New Yorku v službi National Board of Fire Under-
writers.

Omenjeni odbor je prišel do zaključka, da so predstavniki
plinske družbe East Ohio Gas Co. ter mestne in državne oblasti
enako odgovorne za dogodek, ki so dovedli do strahovite raz-
strelbe, ker so bili prvi kot drugi malomarni, ko se je gradil
tank, kjer se je hranil plin v tekoči obliki, in pozneje, ko bi se
bilo moralo odkriti nevarnost, ki je pretila okolici.

V poročilu je med drugim rečeno, da je razstrelba sprostila
uklenjeno moč, ki je bila enaka 25 milijonom konjskih moči,
katere producira vse elektrarne na vodni pogon, kar se jih
nahaja zapadno od reke Mississippi.

Ako bi bile mestne in državne oblasti na straži, bi ne bile
nikdar dovolile gradnje takih tankov sredi mesta, akoravno za-
kon istih specifično ne prepoveduje, pravijo znanstveniki, in
plinska družba bi bila morala istotako vedeti, da se dejansko
igra z ognjem, akoravno oblasti niso delale zaprek, ko se je
vprašalo za dovoljenje za gradnjo tankov.

Da se taka tragedija, kakor je zadela prebivalce Clevelanda
v okolici East 55th St. in East 62nd St. ne ponovi, odbor raz-
iskovalcev priporoča, da se sprejme Ordinance in postave, na po-
lagi katerih bodo morala podjetja, ki hočejo graditi tanke za
hranitev kakršnega koli kuriva, ne samo dokazati, da se bo

izpolnilo vse obstoječe varnostne navedbe, temveč tudi, da tanki
v nobenem slučaju niso nevarni.

Za eksplozijo samo so odgovorni številni faktorji, pravijo
znanstveniki, ampak težko je reči, kaj je bil njen neposredni
vzrok.

Istočasno z objavo omenjenega poročila, je dal v javnost
poročilo o eksploziji tudi okrajni mrliški oglednik Samuel R.
Gerber, v katerem je rečeno, da odgovornost leži pred vsem na
ramah plinske družbe, ker tank, v katerem je hranila tekoči
plin, ni bil pravilno zgrajen.

Poleg tega, da je v katastrofi izgubilo življenje 130 oseb, je
razstrelba pokončila bivališča in tovarne v 20 mestnih blokih
in napravila z ognjem, kateri je sledil okoli šest milijonov do-
larjev škode.

Konferenca velikih treh napravi odmor

Churchill gre domov,
kjer bo jutri zvedel,
kako so izpadle volitve

POTSDAM, 24. julija — Kon-
ferenca velikih treh bo v četrtek
odgoda, ker se bo premier
Churchill vrnil v London, kjer
bo na omenjeni dan objavljen
izid parlamentarnih volitev.

Odhod britskega premierja
ne pomeni, da se bo konferenca
končala, ampak ako je Churchill
pri volitvah propadel, oziroma
ako konzervativci niso dobili ve-
čine v parlamentu, tedaj se bo
vrnil v Potsdam kot predstavnik
Anglije delavski vodja Clement
Attlee.

Pričakuje se, da se bo konfe-
renca v petek nadaljevala, ne
glede na to, kakšen bo izid brit-
skih volitev.

Churchill se je zmotil

Tukaj obstoji splošen vtis, da
bo v slučaju Churchillovega po-
raza Eden prišel nazaj na konfe-
renco kot zunanji minister.
Attlee je bil tukaj od začetka
konference skupno s Churchil-
lom v soglasju s sporazumom, ki
je bil napravljen, ko je bila konfe-
renca sklicana.

Ko se je včeraj britska dele-
gacija peljala skozi Berlin, je
skupina britskih vojakov začela
vzklikati. Churchill, misleč,
da so vzkliki namenjeni njemu,
je začel odzdravljati, tedaj so
vojaki začeli klicati ime Attleea.
Churchillov obraz se je zmra-
čil, medtem ko je delavski vod-
ja, zadovoljno se smejoč, po-
zdrav vrnil.

NAGLO ZBOLEL

Pretekli teden je nagloma
zbolel in bil odpeljan v St. Alex-
is bolnišnico Mr. Joe Molek,
9500 Cardwell Ave. Nahaja se v
sobi št. 208, drugo nadstropje,
kjer ga prijatelji in znanci lah-
ko obiščejo med 2. in 3. uro po-
poldne ter med 7 in 8 uro zve-
čer. Zdravje se mu je že nekoliko
obrnilo na bolje in upati je, da
se bo kmalu zdrav vrnil v krog
svoje družine!

DR. JANCHAR V CIN-
CINNATI

Dr. Leonard J. Janchar, sin
Mr. in Mrs. Frank Janchar, 620
E. 94 St., je dovršil svojo službo
kot "interne" v medicini in ki-
rurgiji v St. Vincent Charity
bolnišnici na 20. junija, dne 2.
julija pa je nastopil svojo novo
službo kot rezidenčni zdravnik v
patologiji v Cincinnati General
bolnišnici ter kot asistent v pa-
tologiji v kolegiju medicine v
univerzi Cincinnatija. Dr. Jan-
charju čestitamo in mu želimo
mного uspeha v novi službi!

Protest proti vladi terorja na Grškem

NEW YORK, N. Y. — John
Vafiades, predsednik provizorič-
nega strokovno unijskega komi-
teja Grško-ameriškega sveta, je
naznanil, da bo v četrtek mas-
na delegacija ameriških Grkov
šla pred britski konzulat v New
Yorku in tam protestirala "pro-
ti rastočemu terorju v Grčiji, ki
ga vzdržujejo britski bajoneti."

Vafiades, ki je poslovodja
unije grških kožuvinjskih de-
lavcev je rekel, da se bo dele-
gacija v petek podala v Washing-
ton, kjer bo obiskala britsko,
rusko in grško poslaništvo, ka-
kor tudi državni department.

MATI IN OTROCI OBTOŽENI V SMRTI VOJNEGA VETERANA

SOUTH CARVER, 23. julija.
— Tukaj so bili aretirani Mrs.
Arthur Shaw, stara 42 let, nje-
ni hčeri Verna in Virginija, sta-
ri 19 in 20 let, ter 17-letni sin
Arthur. Obtoženi so napada z
moriškim namenom v zvezi s
smrtjo Richarda Barnetta, 47-
letnega vojnega veterana iz
druge svetovne vojne.

Mrs. Shaw in otroci pravijo,
da so Barnetta ubili, ko je brez
vsakega vzroka začel streljati
na Mrs. Shaw. Barnett je bil
svoj čas pri družini Shaw na
stanovanju. Policija pravi, da
je bil obraz veterana tako raz-
bit, da ga je bilo komaj mogoče
spoznati.

Mrs. Lucy Barnett, mati šti-
rih otrok, je izjavila, da bo pre-
skrbela pogreb za moža, akor-
avno ga ni videla že zadnjih de-
set let, odkar sta se ločila.

PERU JE DOBILA
NOVEGA PREDSEDNIKA

LIMA, Peru, 21. julija. — Da-
nes je nastopil predsedništvo dr.
Bustamante Rivero, ki je bil pri
volitvah 10. junija izvoljen kot
kandidat narodne demokratske
fronte, sestoječe iz liberalov in
levičarjev, katere je porazila
gen. Ureto, ki je bil kandidat
konzervativcev.

Glasovanje o veteranih

Na skupnem sestanku uradni-
kov pri Jack & Heintz in pred-
stavnikov unije se je včeraj
sklenilo, da bodo delavci pri
omenjeni družbi sami odločili
vprašanje, ali naj bivši vojaki,
ki so bili odpušteni iz armade,
ostanejo na delu, ali naj se ravn-
ajo strogo po pravilih seniorno-
sti.

VEČ MESA SE OBETA
ZA CIVILISTE

Iz Washingtonu se poroča, da
bodo panti za meso v prihod-
njih dneh nekoliko znižani. Zalo-
ge mesa so se povečale, ker so
se ukinile pošiljke v Evropo.

VSA KONTROLA NAD ŽENSKAMI V INDUSTRIJI KONČANA

Od jutri dalje bo vsa
kontrola, katero je do se-
daj izvajala zvezna komisi-
ja za delovne moči nad žen-
skami v industriji, popol-
noma ukinjena.

Tozadevno izjavo je po-
dal sredi direktor lokalne
komisije Stuart R. Smith po
seji z zastopniki industrij
in delavstva.

To pomeni, da bo poslej
vsaki ženski dano na prosto,
da najde delo tam, kjer jo
je volja. Zvezna oblast je
kontrolirala žensko delo v
industriji od leta 1942 na-
prej.

KOMUNISTI ZAVRNILI STALIŠČE BROWDERJA

NEW YORK, 23. julija. —
Konvencija komunistične zveze
za državo New York je včeraj
soglasno sklenila, da se komu-
nistična stranka obnovi, ko se
prihodnji četrtek snide narodna
konvencija komunistične zveze.
Druga soglasno sprejeta resolu-
cija je zavrnila postopanje
Earla Browderja, sedanjega
predsednika komunistične poli-
tične zveze, na čigar pobudo se
je komunistična stranka kot po-
litična organizacija razpustila.

Kakor znano, so ameriški ko-
munisti lani podpirali kandida-
turo predsednika Roosevelta,
potem ko so zavzeli stališče, da
bodo bolj učinkoviti, ako se bo-
do posvetili izobraževalni akciji
in delali v okviru starih politič-
nih strank.

Nov grob
JACK MALOVRH

Včeraj zjutraj je bil nenado-
ma zadet od srčne kapi, kateri
je čez nekaj minut podlegel, po-
znani Jack Malovrh, star 56 let,
stanujoč na 719 E. 157 St. Do-
ma je bil iz smrti vrnil v Vrhniki,
kjer zapuša sestro Ivano in več
sorodnikov. Tukaj je bival 33 let
in je bil član društva Novi dom
št. 7 SDZ. Dolgo let je bil zapo-
slen pri New York Central že-
leznici, vsled rahlega zdravja pa
zadnje leto ni delal. Tukaj zapu-
ša žalujočo soprogo Frances,
rojeno Virant, doma iz Dvorske
vasi pri Velikih Laščah, in več
sorodnikov. Pogreb se bo vršil v
petek ob 8. uri zjutraj iz Josip
Žele in sinovi pogrebnega zavo-
da, 458 E. 152 St., v cerkev Ma-
rije Vnebovzete in nato na Cal-
vary pokopališče.

POGREB

Pogreb pokojnega William
Mehle se vrši v petek ob 8:45
uri zjutraj iz Josip Žele in sinovi
pogrebnega zavo-
da, 458 E. 152 St., v cerkev Marije Vnebovzete
ob 9:30 uri in nato na Calvary
pokopališče.

Reynaud nadaljuje s pričanjem proti maršalu Petainu

PARIZ, 24. julija. — Bivši
premier Paul Reynaud je danes
naprtil proti maršalu Petainu
obtožbo, da je bil že leta 1934 v
zvezi z naciji, s katerimi je
skupno delal za zlom republike,
ker je upal, da se na ta način
dvigne na oblast v Franciji.

Bivši premier je dalje izja-
vil, da je slava, katero je Pe-
tain užival vsa ta leta, češ, da
je bi on odgovoren za obrambo
Verduna v zadnji svetovni voj-
ni, navadna potegavščina.

Za dokaz je navedel izjavo
pokojnega maršala Joffreja, ki
je tisti čas obtožil Petaina, da
nima nobenega zaupanja, da je
Verdun mogoče uspešno brani-
ti. Reynaud je rekel, da obsto-
je zgodovinski dokazi, da je bil
Petain pripravljen trdnjavo iz-
ročiti Nemcem, ko je dobil ukaz
od višje oblasti, da mora z
obrambo nadaljevati.

Reynaud je dalje pričal, da je
Petain nasprotoval načrtu, da se
Maginotova linija potegne dalje
proti severozapadu ob francoski
in belgijski meji, kjer so Nemci
leta 1940 pri Sedanu napravili
vdor skozi francosko linijo.

Petain je javno trdil, da so
francoske obrambe zadostne, je
rekel bivši premier, medtem ko
je privatno trdil, da Francija ni v
stanu uspešno zoperstaviti se
nemški sili.

Pozor, hišni posestniki!

V četrtek, 26. julija ob osmi
uri zvečer se sklicuje nujno
protestno sejo zaradi gotove to-
varne, ki je dobila dovoljenje za
obratovanje na E. 64 St., zadaj
za Hrvatskim domom.

Radi tega se opozarja vse hiš-
ne posestnike v okolici, namreč
iz Norwood Rd., Glass Ave., St.
Clair Ave., Addison Rd., E. 64
St., E. 63 St. in Carl Ave., da se
udeležijo seje, ki se bo vršila v
Slovenskem narodnem domu na
St. Clair Ave.

Za odbor posestnikov:
Louis Majer.

NA OPERACIJI

Sinček poznane družine
Adolph Tomšič v Collinwoodu je
srečno prestal operacijo. Želimo
mu, da bi kmalu okreval!

ZAROKA

Zaročila sta se Cpl. Joseph Li-
siki in Miss Frances Pockar,
hčerka Mr. in Mrs. Stefan Peter-
lin, 1298 E. 168 St. Bilo srečno!

SLIKE

Nocoj se bo prvič v tej sezoni
kazalo slike na Grdinovem vrtu.
Pričetek bo ob mraku.

Maček se nahaja v Parizu; očita Titu "dik- taturu"; je brez programa

"New York Times" prinaša z dne 22. julija poročilo iz
Pariza, glasom katerega se nahaja tam dr. Vladko Maček,
bivši vodja hrvaške kmečke stranke, ki je poročevalcu
omenjenega lista rekel, da skuša maršal Tito uvesti "po-
polno komunistično diktaturo" v Jugoslaviji, a obenem je
priznal, da sam nima nobenih idej ali programa za bodoč-
nost.

Maček, ki je 66 let star, je 6.
maja s svojo ženo, sinom in
hčerjo zbežal iz Zagreba v Salz-
burg, od tam pa je šel v Reims
na zavezniški glavni stan. Zad-
njih šest tednov biva v Parizu,
kjer skuša izposlovati dovolje-
nje za odhod v London, kate-
rega pa še ni dobil.

Poročevalcu je rekel, da se
smatra za "lojalnega podanika
kralja Petra", da pa hoče biti
oprezen glede kakega bodočega
programa in političnih idej, ker
se mora poprej seznaniti s
spremembi, ki so nastale v
svetovni politiki.

Maček, ki je bil član vlade
premierja Cvetkovića, ki je skle-
nila takozvani "trojni pakt" s
silami osovraž, je rekel, da je zbe-
žal v izgnanstvo, ker se raje na-
haja pred železnim zastorom, s
katerim so partizani zastrli Ju-
goslavijo, kot pa za njim. Re-

Človek, ki je zastopal Hitlerja v Ameriki, odgovoren z bajko o 'komunistih' v armadi

WASHINGTON, D. C. — Dva
napredna demokratska kongres-
nika, Sabath iz Illinoisa in De-
lacey iz Washingtona, sta prošli
petek v poslanski zbornici od-
krila, da je človek, ki je spravi-
l v poročilo vojaškega pododseka
zgodbu o "komunistih" v ame-
riški armadi, svoj čas zastopal
Hitlerja v Zed. državah. Bil je
to H. Ralph Burton, ki je bil ne-
koč tudi odvetnik za Coughlino-
vo fašistično "Unijo za socialno
pravičnost."

Tozadevno poročilo je spravi-
l pred kongres reakcionarni de-
mokratski kongresnik Rankin iz
države Mississippi, ki je Bur-
tonu preskrbel službo svetoval-
ca pri vojaškem pododseku.

Kongresnik Sabath je v svo-
jem govoru Rankina obtožil, da
se poslužuje vsake mogoče prilike,
da spravi v uradni zapisnik kon-
gresa izjave, ki so v popolnem
skladu z idejami in programom
Hitlerja in Goebbelsa. Kar se
Burtona tiče, je rekel Sabath,
bi bilo potrebno, da se njega sa-
mega preišče kot bivšega Hitler-
jevega zastopnika v Zed. drža-
vah.

Kongresnik Delacey je opozo-
ril, da izjava, katero je podal

kel je, da kadar bo zbral potreb-
ne informacije, se bo vrnil do-
mov, tudi če mu nova vlada v
Jugoslaviji ne bi dovolila po-
vratka.

Rekel je dalje, da zlasti želi
govoriti z dr. Jurajem Krnjevi-
čem, tajnikom Hrvatske seljaške
stranke, ki se zadnja štiri leta
nahaja v Londonu, in da mu je
žal, ker ga ni mogel videti pred
konferenco velikih treh v Ber-
linu. Kar se tiče dr. Šubašića in
dr. Juraja Šuteja, je dejal, da
ne razume, zakaj sta vstopila v
Titovo vlado, da pa je slišal, da
je Šubašića britski zunanji mi-
nister Eden vrnil v vlado.

Dr. Maček je rekel, da mu ni
ničesar znanega, kaj se je zgo-
dilo z Ante Pavelićem, in na
vprašanje, če se je kdaj pogajal
z gen. Mihajlovićem, je odvrnil,
da se ni, pač pa da je mogoče,
da so bili z njim v zvezi kateri
člani njegove stranke.

Naši fantje-vojaki

Na 30-dnevni dopust je prišel
iz Južnega Pacifika mornar Ja-
cob J. Pierman, sin Mr. in Mrs.
Jacob in Agnes Pierman, 1157
E. 71 St. Prijatelji so vabljani,
da ga obiščejo na domu staršev!

PLAČAJTE ASSEMENT

Nocoj se bo pobiralo assement
pri društvih, ki zborujejo v Slo-
venskem narodnem domu na St.
Clair Ave. Članstvo se opozarja,
da pravočasno poravnava svoj
assement.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE - HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES (CENE NAROCNINI)
By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
(Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):
For One Year - (Za celo leto) \$6.50
For Half Year - (Za pol leta) 3.50
For 3 Months - (Za 3 mesece) 2.00
By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
(Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiku):
For One Year - (Za celo leto) \$7.50
For Half Year - (Za pol leta) 4.00
For 3 Months - (Za 3 mesece) 2.25
For Europe, South America and Other Foreign Countries:
(Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):
For One Year - (Za celo leto) \$8.00
For Half Year - (Za pol leta) 4.50
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

"RUSI SO NAŠI STARI BRATJE"

Pod tem naslovom, je objavljen v "Slovenskem poročevalcu" z dne 27. aprila 1945. članek Viktorja Smoleja, ki citira besede, katere je pred 150 leti zapisal prvi slovenski pesnik Valentin Vodnik: Omenjeni članek se glasi:

Misel na veliki ruski narod spremlja Slovence od prvega trenutka njihovega osamosveščanja. Na svoji straži na skrajnem slovanskem zahodu so v misli nanj čutili v njem močno zaslombo. Vedeli so, da imajo poleg sosednjih Romanov in Germanov, ki so jim bili sovražni, tudi bratske sosedbe v južnih Slovanih, katerih usoda je bila velikokrat sorodna usodi Slovencev, v daljnem ruskem bratu pa so videli najmočnejši slovanski narod, ki jim že s samim svojim obstojem daje vero v vstajenje, v zmago zatiranih in tlačanih slovanskih narodov in v bodočnost, ki jim pripada kakor vsakemu evropskemu narodu.

Ruse poleg drugih Slovanov omenjajo že naši protestantski pisci (Trubar, Dalmatin, Bohorič). Bohorič je med prvimi dvignil glas za to, da tudi Slovanom pripade tista veljava v svetu, kot gre vsem drugim narodom. Izvajal je ime Slovan od slave in s tem začel vrsto tistih slovanskih navdušencev, ki so si po otroško pomagali v trdi temi suženjstva z vero v nekdanjo slavno preteklost, pa naj je bila resnična ali lažna. Še pred protestanti je v latinskem jeziku odkril Evropo Rusiji plemič Žiga Herberstein, rojen v naši Vipavi, ki ga je dunajski dvor prav zaradi znanja slovenščine poslal v diplomatskih poslih v Rusijo, kjer je prebil dvakrat po dve leti. Preporoditelji v 18. st. obnavljajo tradicijo slovanske orientacije našega slovstva. Pohlin postavlja ruske meje tja na Kaspiško morje, tja do Partov in Perzov ter gori do Nove zemlje in Ledenegega morja. Imenuje jih Moškovite, to je moške, junaške ljudi, ali Razsejane, kar naj pomeni tiste, ki so po širokem prostoru naselejeni. Pohlinov sodobnik Blaž Kumerdej je za prvo sejo učenega ljubljanskega društva pripravil govor, iz katerega govori velika vera in spoštovanje do del ruskega naroda. Tam pravi med drugim: "Prišel je veliki trenutek, ko nimamo več vzroka sramovati se, ako govorimo kranjski (=slovenski). Mi Kranjci potrebujemo zvez z ostalimi narodi. Naša deželica je že tako majhna, da se ne more ponašati na svetu. Narod, iz katerega izhajamo, je najbolj zaničevan v tako zvanem olikanem svetu; le presijajna dela naših rodni bratov Rusov morejo to zaničevanje nekoliko omiliti." V tej misli o potrebi kulturnih vezi z ruskim narodom je Kumerdej z velikim pogumom poslal svoj jezikoslovni "Spis o jezikoznanstvu Slovanov in Rusov" naravnost ruski znanstveni akademiji. To so prvi neposredni stiki našega znanstva z ruskim.

Največ je o Rusih od tedanjih preporoditeljev mogel pisati pesnik Valentin Vodnik. Kot avstrijski zaveznički so tedaj Rusi korakali tudi čez slovensko ozemlje v Italijo proti Francozom. Tedaj je Vodnik pisal 1799 v svojem časopisu "Ljubljanskih novicah": "Ena nova perkazen je za nas Kranjce, da so Rusi naši stari bratje peršli... Pred poldruhi tavnent leti so prvi Slovenci (=Slovani) v te naše kraje peršli, oni so bili od Rusov in drugih Slovencev roda; od tuga pride razločik, zakaj mi lahko zastopimo rusovski jezik; oni so namreč Slovenci, inu korenina, od katere so naši očaki rojeni... Zdaj vidimo z očmi, kakšne mogočne inu velike po sveti brate imamo." To so besede izpred 150 let, kot da so napisane danes.

V Prešernovem času se je razmahnilo slovansko kulturno življenje in tudi med Slovenci so se odprli širši pogledi na jug in vzhod. Tudi Rusija sama se je tedaj začela zanimati za posamezne slovanske narode in tako je na primer med Slovence prišel na obiske tudi mladi znanstvenik I. Sreznjevskij, ki je kandidiral za profesorja na slavistični stolici, kot so jih tedaj ustanovili v Rusiji celo vrsto. Z njim se je srečal tudi Prešeren, ki mu je v spominsko knjigo napisal stih:

"Si slovenskega rodu,
te ne prašam kam, čemu,
kadar boš prišel domu,
sin neumrjoče Slave,
spomni bratov se krog Save!"

Ti stih so privreli iz istega občutja, kakor slavni stih iz Uvoda h Krstu, da "največ sveta otrokom sliši Slave."

Politično prebujenje sredi preteklega stoletja je prineslo vrsto pesmi in člankov o ruskem narodu, posebno o njegovi kulturi. V slovanskem svetu, zlasti v Rusih, so tedaj naši ljudje gledali možnost nekega čudeža, ki jih bo rešil narodne smrti, kadar bo stiska najvišja. Vsi so se skladali v tem, da mora vsak zaveden Slovan znati ali vsaj razumeti ruski jezik, ki mora postati jezik Slovanov za medsebojno sporazumevanje. Daleč je bilo še do misli, da se bi mogel poučevati ruski jezik kot učni predmet v šolah na slovanskem ozemlju, toda naše dijaštvo na srednjih in visokih šolah je ustanavljalo tajne krožke, kupovalo ruske knjige, se učilo jezika in spoznavalo rusko kulturo. Leta 1867 je izšla prva ruska slovnica in čitanka za Slovence. Sestavil jo je Velešolvan Matija Majar Ziljski od skrajne zahodne slovanske meje, založil pa jo je G. Blaž, trgovec na Reki, torej že izven skrajnega jugovzhodnega roba Slovenije. To je prvi sistematični učbenik ruskega jezika za Slovence, ki prinaša tudi odlomke iz ruskega slovstva, zlasti iz Nestorja, prinaša pa tudi odlomek iz Puškinove proze.

Od tega časa dalje se je študij ruskega jezika zelo razmahnil. Val slovanskega navdušenja, ki pa je bilo v veliki meri prikrivanje lastne nedejavnosti, je vedno naraščal, čim hujši je bil nemški pritisk, in porazno občutje tedanjih zmedenih, v zagati tavajočih pokolenj se je zgostilo v stavke, da je usodi narodne smrti mogoče uteči samo z zlitjem v veliko rusko ali slovansko morje. "Ali bomo Prusi ali bomo Rusi." Vendar to "katastrofalno Slovanstvo" ni zmoglo. Zmagalo je načelo enotnosti v mnogovrstnosti ali z drugimi besedami, priznanje vsakemu slovanskemu narodu njegove samostojnosti, toda tudi iz tega izvirajočih nalog.

V zadnjih stoletjih preteklega stoletja se je začelo množiti prevajanje iz ruskega slovstva. Enako je tudi naše slovstvo v ruskih prevodih stopalo pred ruskega človeka. Še več prevajanja, študija in sistematičnega spoznavanja z ruskim jezikom, kulturo in zlasti literaturo zaznamuje seveda naše stoletje, ko smo dobili vrsto pesniških prevodov iz ruske poezije in v prevodu velika dela največjih ruskih pisateljev svetovnega slovesa. Zaman je bil ves trud tujih vlad in domačih nazadnjakov že pred prvo vojno in po njej, da bi oči Slovencev odvrnili od Rusije. Tudi v Jugoslaviji se oblastniki niso upali pred 1941. letom uvesti v šole rusčine, bila jim je nevarna, med tem, ko se jim nemščina ni zdela prav nič nevarna. Toda na vzhodu je naključ vsemu rastel nov svet in veliko rusko ljudstvo je bilo tyorec tega novega sveta. Naše ljudstvo pa je hotelo vedeti, kaj se tam godi, hotelo je znati jezik naroda, ki tudi zanj gradi nove oblike življenja. Zato je razumljivo, da so ljudje hlastali po ruskih učbenikih.

Sedaj je v narodno-osvobodilni borbi nastala in izšla pri nas tudi ruska čitanka za dijake.

Po ruskem jeziku je danes izražen duh nove svobode, ki naj po besedah Aškerčeve pesmi v ruskem prevodu:

"vzdignet slabih on iz med i praha
i svjet svobode prinesjet s soboj."

Slovenci v Nemčiji

(Iz urada Slovenskega ameriškega narodnega sveta)

V Ameriko prihajajo številna poročila o Slovencih, katere je Hitler izselil iz raznih delov Slovenije v Nemčijo, kjer so morali služiti kot delavci-sužnji v tovarnah, premogovnikih in na deželi ter pomagati pri delu za zakladanje nemške vojne mašine. Na tisoče naših ljudi je tudi bilo odpeljanih v koncentracijska taborišča kot politični ujetniki in mnogo izmed teh je pomrlo.

Danes obstajajo po raznih delih Nemčije številna zbirališča, kjer ameriške, angleške in ruske vojaške oblasti skrbijo za te nesrečneže in jih pripravljajo za povratek v domovino. Mnogi imajo svoje sorodnike tudi v Ameriki in želijo imeti poročila o njih. Naš častni predsednik Louis Adamič je prejel nekaj pisem od ameriških vojakov, ki so se sestali s temi slovanskimi brezdomci in želijo Adamiču sporočiti svoje vtise o naših rojakih. V naslednjem objavljamo izrpkve iz dveh zelo zanimivih pisem.

Hoteli so jih ponemčiti

Mrs. Anna Simon, iz Seattle, Wash., piše tole: "Ne vem komu

Nemcev kar smo jih do tedaj naleteli..."
Iz teh vrstic je razvidno, da je bilo v tej skupini največ slovanskih intelektualcev, ki so poznali ali slišali o Adamiču. Zato ta Amerikanec ni navedel imen.

Slovenci v Hesselbergu

Hesselberg je malo taborišče 65 milj jugozapadno od Nuerenberga na Bavarskem. Tukaj se nahaja 300 Slovencev, največ iz Koroške. Naslednji imajo svoje rojake ali znance v Ameriki in jih iščejo:

ALOJZ SEGA iz Krškega išče MARIJO TOMAZIN, Meadow Lands, Box 85, Pa.

Družina MOČILNIK iz Libuči pri Pliberku, Koroška, išče PAVLA KUMERJA, Milwaukee, Wis.

Družina BRUGGER iz Brda, Koroška, išče VALENTINA BRUGGERJA, VINCENCA RAUTARJA in FRANKA RAUTARJA, vsi trije iz Milwaukee.

Družina TRABESINGER iz Logevasi, Koroška, išče ANDREJA MOSIERJA, ki se nahaja nekje v Illinoisu.

DRUŽINA SUŠU iz Hodiš, Koroška, išče ALBERTA SCHELANDRA iz Chicaga.

Družina LEPUSIČ iz St. Jakob, Koroška, išče MARIJO STORNIK iz Chicaga.

JANEZ KLANSEK iz Komende, Gorenjsko, išče Franca PROSENA iz St. Louisa.

Pisma za omenjene rojake naj bodo poslana na: Sgt. Charles W. Karr, 39724207, Co. A-634 T. D. Bn., APO 403, c/o Postmaster, New York, N. Y.

Kaj piše Sgt. Karr

Na Bavarskem, Nemčija, 23. junija, 1945.

Dragi g. Adamič:

Upam, da mi dovolite sporočiti vam svojo izkušnjo, katere mi slin vas bo zanimala, kakor tudi ljudi, ki so povezani s tem dogodkom.

Ko se nahajam v vojaški službi v bavarskem delu Nemčije, vidim, da se nahajamo blizu visokega hriba po imenu "Hesselberg." Moja kompanija se nahaja v majhnem mestecu in stanujemo v Wassertrudungenu, ki je samo šest milj od tega hriba. Ta hrib omenjam iz razloga, ker je tam taborišče preseljencev, kjer se nahaja kakih 300 Slovencev. Taborišče se nahaja v gozdu blizu vrha Hesselberga in je samo 65 milj jugozapadno od Nuerenberga. Obveščen sem, da je mnogo takih taborišč za preseljence po vsej južni Nemčiji; to taborišče se smatra za izredno prijetno. Ta hrib so Nemci preje rabili za vežbanje pilotov za brezmotorna letala (gliders), ker ima zelo pripraven obronek za spuščanje takih letal. Okolica je vsa ravna, polna rodovitnega polja, kjer raste lepa pšenica in seno, kamor so se letala spuščala.

V tem taborišču so nekdanji stanovali ti letalski učenci, a je bilo sedaj oddano Slovincem za zbirališče vseh ljudi, ki so bili raztreseni po tej okolici kot suženjski delavci zadnja štiri leta. Člani večine družin so zopet skupaj po tri ali štiri letnem delu na kmetijah, v trgih in mestnih tovarnah. Taborišče je razdeljeno v tri velike barake, ki ima vsaka po šest sob, razen ene, kjer se nahaja dvorana za zabavo, na drugem koncu pa velika kuhinja. V teh dveh barakah so ljudje razdeljeni po raznih sobah in vsaka služi povprečno za 25 ljudi. To je precej tesno in po vojaškem načinu.

V sredi taborišča je velik vrt poln različne zelenjave, ki so jo ljudje posadili. Sedaj uživajo to salato, čebulo in redkvico. V sredini pa veličastno plapolo jugoslovanska zastava z zvezdo, kot bi jo hotel videti Tito, ako bi bil tukaj.

Meso in kruh preskrbljujejo krajevne vasi, katerih odgovornost je paziti, da dobi vsaka oseba prave odmerke. Tukaj imajo le en voz in enega konja, s katerim vozijo dnevno po potrebnih v bližnji trg. Meso je servirano po enkrat na dan, hrana za zajutrek in večerjo pa je precej lahka. Edina stvar, ki jo res pogrešajo, je kava—kot jo imamo Amerikanci vsak dan. Vse se kuhaja v veliki kuhinji, kjer se nahajajo trije veliki kotli in veliki kanski štedilnik za kuhanje hrane za 300 oseb. Jedel sem zelo okusno pripravljeno jagnjetino, ki so jo ti Slovenci skuhal—in to je dokaz, da naši ljudje vedno najdejo janca, pa naj bodo kjerkoli.

Družine imajo precej otrok. Zdravje je v splošnem dobro, kajti ljudje se držijo čisti in snažni, kolikor je pač v Nemčiji danes mogoče. Vojaške oblasti nudijo ljudem vso mogočo zdravniško oskrbo, toda zaloga in oprema je zelo ptiča.

Zbral sem imena nekaterih ljudi, ki imajo sorodnike v Ameriki. Ta seznam tukaj prilagam, da bodo njihovi sorodniki vedeli o svojih v Nemčiji. Omeniti želim tudi dejstvo, da sem tem ljudem pokazal revijo "Liberation." Najprej so hoteli videti sliko maršala Tita.

Prosim, objavite to poročilo in imena ljudi v vaših listih in biltenih.

Želeč Vam vse najboljše, ostajam

Sgt. C. W. Karr

Zaloga brošure izčrpana

Zaloga brošure "Slovenija v borbi za svobodo" je pošla. Nekaterim naročilom torej ne moremo ustreči. Ta bomo zadržali toliko časa, da se uvidi, če je vredno založiti novo izdajo. Sporočite torej tajniku krajevne podružnice ali pa v naš urad, koliko iztisov bi še naročili, če bo brošura drugič natiskana.

V zalogi pa še imamo revijo "Liberation," katero lahko takoj odposljemo.

Shodi in govorniki

Proslava Slovenskega dne v Clevelandu dne 8. julija, ki se je vršila pod pokroviteljstvom skupnih SANSOVH podružnic in priključenih kulturnih društev, je bila množična manifestacija slovenskih Amerikancev v prihod borbenega slovenskega naroda in vseh narodov Jugoslavije. S tem je slovenski Cleveland javno demonstriral, na kateri strani prerokane Slovenije stoji ter dejansko dokazal, da ne podpira onih ubežnih elementov in njihovih slug v Ameriki, ki bi radi Sloveniji in Jugoslaviji preprečili s krvjo priborjeno svobodo, edinstvo in bratstvo narodov Jugoslavije.

Glavna govornika sta bila dr. Slavko Zore, svetnik pri jugoslovanskem veleposlanstvu v Washingtonu, in g. Stane Krašovec, član jugoslovanske delegacije na konferenci v San Francisku, ki sta govorila v imenu Slovenije in Jugoslavije; v imenu SANSa sta govorila častni predsednik Louis Adamič in predsednik Ethin Kristan.

V imenu detroitske naselbine je shod pozdravil brat Jože Menton in izročil tajniku SANSa \$200 za politično akcijo. Iz Detroita je dospelo v Cleveland še par drugih naših članov, kot so prišli naši ljudje iz Pennsylvanije in drugih krajev. The Cleveland Press je ugotovil, da je bilo na shodu nad 5000 ljudi—in to število ni pretirano.

V imenu SANSa izrekam clevelandskemu odboru prisrčno zahvalo za izborna dela, vsem posetnikom pa našo hvalečnost za tako številni obisk. G. Krašovec je sedaj v Sloveniji in gotovo ne bo pozabil povedati, kako verno ga je narod poslušal na proslavi

Slovenskega dne v amerikanski Beli Ljubljani.

V nedeljo 5. avgusta priredijo podružnica šte. 51, Barberton, Ohio, proslavo Slovenskega dne. Prireditelj se bo vršila na prostori L. Novaka v Shermanu. V imenu SANSa bosta govorili Leo Kushlan, član izvrševalnega odbora, in častni odbornik F. J. Kern.

Urednikova pošta

"Slovan" vabi

Euclid, Ohio. — Pevski zbore "Slovan" priredi svoj letni koncert v prosto naravo na prirobnici farni Mr. Kozarja na Richmond Rd., v nedeljo, 29. julija.

Vabi se vse mnogostevne podpornice člane, da se izleta na leže ter pripeljejo svoje prijatelje, ker prigrizka in drugih dobrot bo dovolj za vse. Po petja in godbe, se bo vleklo od vrh med Collinwoodčani, Euclidčani. Zmagovalci bodo ležni lepe nagrade.

V slučaju slabega vremena se bo zabava vršila v Slovanskem društvenem domu na Chas Ave.

Torej na veselo svidenje!

Jos. Vičič, tajnik

Izboljšanja na St. Clair Ave.

Firma A. Grdina in sinovi sporoča, da je izročila zopet nad 50 let staro poslopje, ki jim znano v naselbini kot "podoba", kdaj zelo poznane in aktivne prodajalne pokojne družine in Mrs. John Mihelič na St. Clair Ave., v starinski ro.

Pred nekaj leti je storila enako z poslopjem neke druge prodajalne za smodke na strani sedanega poslopja. V nadomestilo teh dveh zgradb rih poslopj bo firma zgradila novo umetno izdelano osiplo iz opeke, kjer bo v sredi vzhodnega pogrebega zavoda, ob stranski pa bo nasajen lep zelen vrt, ki bo ta okolica dobila bolj prijetno, kar bo tudi za sosednja poslopja večje vrednosti.

Glede dela pri veliki trgovini na 6017-25 St. Clair Ave. bo zgrajena velika prodajalna in kegljišče, bo dopeljano v kaj dneh železno ogrado, ki stajbo dvignilo in tako zagotovilo porušeno praznoto (v katero je naredil požar) na baša St. Clairska, (slovenska avenue) izboljšana, kar tovo želi vsak rojak in stanalec te okolice.

Opomini glede razjoniranja

Meso, sir, maslo, konzervirane ribe in mleko
Rdeče znamke K-2 do 10. avgusta veljavne vsaka za 10 pointov

Procesirana jedila
Modre znamke T-2 do 10. avgusta veljavne vsaka za 10 pointov

Sladkor
Sladkorna znamka šte. 1, 2, 3, 4, 5 funtov sladkorja je veljavna do 31. avgusta.

Cevlji
Znamke št. 1, 2 in 3 z rdečim plovmom v knjižici št. 3 so veljavne do preklica. Prihodnja znamka stopi v veljavo s 1. avgustom.

Kurilno olje
Znamke šte. 1, 2, 3, 4, 5 so sedaj veljavne, vsaka za 10 galonov.

Zganje
25. perioda za zganje so veljavne do 21. julija.

Oglašajte v Enakopravnosti

Dušica Rožamarija

(SVETNICA IN NJEN NOREC)

Agnes Gunther

Poslovenil Boris Rihteršič

(Nadaljevanje)

"Ne streljaj, mama! Za božjo voljo, ne streljaj! Saj prileti kroga nazaj..." Zdelo se mu je, kakor bi mu bila potegnula mrzla ledena sapa čez čelo... Nemogoče, grofica ni mogla videti, kdo je streljal. Saj je bilo stojišče spretno zakrito.

Tedaj je vprašal voznika: "Ali se je grofica ponesrečila na lovu?"

Voznik mu je povedal o po- beglem kajzencu in lovski puški. Dodal pa je:

"Dedec je lahko bil, lahko pa tudi ne. Sicer pa bi bil moral gospodu videti in bi bil še uteg- nil strel zadržati. Ljudje so kar prestrašeni očmi leži Roža- marija v postelji.

"Trpim, gospod profesor, oh, strašno trpim. Svojega otroka hočem videti, svojega moža in svojega očeta. K meni naj pri- dejo."

Profesor prisluskuje utripu njene žile in pokima sestro. Ta se izmuzne iz sobe in trenutek nato prideta že Harro in knez, in Henrika imata v svoji sredi- ni. Knezu klekajo kolena, ko za- gleda svojo hčer. Otrok takoj nagne glavo nazaj in jo skrije ob očetovem kolenu. Potem vzklikne: "Ne, ne!"

"Oh, boji se me," šepne uboga mati. "Harro, v naročje ga vze- mi!"

Oče stori tako in rajava gla- vica se stisne kakor plašna ptica na njegove prsi. Dušičine oči po- tujejo od očeta k možu in k otro- ku, kakor bi se hotele povsod ujeti, ostati. In vsi trije se je- ne smejo niti dotakniti, kajti njeno roko drži gospod profe- sor.

Zelo slabo kaže z mladco go- spodarico s Thorsteina. Gopo- sor položi hladno roko nazaj na posteljo in gre hitro v sosedno sobo. Toda posteljo in bitje na- njej vidi tudi od onod.

Vrata v spalnico se iznenada odpro; šumeča obleka knežnje. Hitro in tiho se pritisne zraven kneza. Dušičine oči jo opazijo. Knez se premakne skoraj neho- te, saj visijo njegove oči na hčeri. Harro se niti ne ozre. Samo profesor vidi knežnjin obraz.

Niti besede ne reče, stoji in gleda mrljiško blede hčer, in nje- na obleka neprestano šumi. Niti trenutek ne more ostati mir- na...

Harro drži zdaj ubogo roko v svoji.

"Mama," reče Rožamarija ti- ho. Šumenje postane močnejše, in še enkrat: "Mama. Hudo mi je zaradi tebe. Ne, ne bi se ra- da umrla. Ljubi Harro, moli za- me! In tudi ti, oče, ljubi oče!"

Knez je tiho dejal: "Saj je vsak moj dihanje namenjen tebi, Rožamarija. Za tebe..."

"Vzemi me v svoje ljubljene roke, Harro, Tako me zebe!"

Profesor je prišel z blazino, položil Rožamarijo lahko nanjo, potisnil roko njenega moža pod njo ter šepnil: "Držite blazino kvišku!"

Tedaj je ležala na prsih svo- jega moža, tako lepo skrita, oče pa je prijel njeno roko. Ko mali Henrik ni mogel več videti ble- dega obraza, je začel capljati vneto okoli postelje, in sedel po- tem s klobučem volne, ki jo je uporabljala sestra za svoje ro- čno delo, na tla.

Knežnja je sedela še zmerom pri znožju postelje in njena obleka je šumela.

Ob starih, ko se profesor zbudi svojega popoldanskega spa- nja, se na dvorišču ustavi voz, da zdaj ima visok klobuk, ki okrašen s perjem, in ohla- dno dežni plašč. Sokolje oči go- vore profesorja motre vsako- gredo kretanja. Opazovati ni te- na na dvorišču. Knez je pri- šel z roko, in zdaj se pogovarja- nekdo potrka. Sestra, ki je že na svojem mestu, pride v- no. "Gospod profesor, ali bi mi pogledali grofico? Zbudila se je in se zelo prestrašila: strahno boli."

JOS. ŽELE IN SINOVI

POGREBNI ZAVOD

6302 ST. CLAIR AVE. ENdicott 0583

Automobil in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago.

MI smo vedno pripravljeni z najboljšo oprejo.

COLLINWOODSKI URAD: Tel.: KEmore 3118

Gospod profesor ji je ponudil roko: "Ali vas smem prositi, vi- sokost? Zdi se mi, da je visokost tu odveč!"

Pogledala ga je in njene oči so se svetile. Mirno je pustila, da jo je odvel iz sobe. Spremil jo je do voza. Sluga ji je spet ogrnil plašč. — Tedaj se je zde- lo, kakor bi se bila zbudila iz neke otopelosti. Pogledala je profesorja, da mu je postalo le- deno hladno pred divjostjo v teh očeh. Potem je vrgla glavo na- zad in njene oči so ga oplazile kakor gnusno žuželko. Stopila je v voz in se odpeljala.

Profesor je stal na grajskem dvorišču in gledal za njo. Potem je šel v hišo. — Rožamarija mu je pomolila roke: "Zdaj je pa že bolje. Povejte to mojemu mo- žu, da bo verjel."

Odrevenelosti je bilo iznena- da konec.

Zvečer je prosil profesor gro- fca: "Poskrbite vendar, da knez- nje ne bo več blizu. Čutil sem, da je njen obisk gospo grofico zelo razburil. Dami se menda nimata prav radi."

Harro je dejal:

"Ne, nikakor ne. Ni mi bilo prav, da je prišla v hišo, vendar pa ji tega ne bi branil, če bi bi- la pokazala vsaj malo sočutja. Toda utegnute imeti prav. Moja žena se je časih tako boji, da je ne razumem."

"Ne smete je več trpeti v bli- žini, gospod grof."

Harro ga je pogledal. Presene- čeno, skoraj tuje.

Profesor si je mislil: "Kako more biti človek tako kratke pa- meti! Saj se je vendar ženski v očeh bralo, da je gledala svojo žrtev, on pa tega ni opazil."

Nato je rekel:

"Knežnja je zelo bolna. Ne bi smela živeti brez nadzorstva. Najbolje bi bilo, da bi jo posla- li v kakšno zdravilišče."

"Knežnja bolna? Da, prosim vas! Saj je bila zmerom tako zdrava."

"Ne, gospod grof! Jaz vam ne ugovarjam, če risete z oljnatimi barvami ali z vodnimi, toda kar se tiče mojega dela..."

"Seveda, gospod profesor. Sa- mo presenečen sem... Nihče ničesar ne slut. Res je bila raz- burjena..."

"En sam pogled mi je bil do- volj. Oči! Ali je sploh niste po- gledali? Niti za trenutek ni bila mirna!"

"Ne."

"Šumenje ste morali pač sli- šati. Poskrbite vsekako, da bo dobila kakšno žensko, ki bo pa- zila nanjo. Peljal se bom z njo in jo obiskal. Povejte to knezu!"

Ration Free Dinner

Thousands of lobsters were cast up on the beach near Santa Monica Canyon, Calif., and for hours men, women and children swarmed over the beach to gather ration-free sea gifts.

SKEBE & ULLE

PLUMBING AND HEATING COMPANY

15601 WATERLOO RD. KEmore 7248

Nanovo položimo vodne cevi in čistimo odvodne kanale.

Dajte vaše naprave za gretje na paro in vročo vodo sedaj pregledati! — Mi prodajamo plumberski in grelni material ter istega tudi inštaliramo.

NOČNI KLICI:

MIKE SKEBE—KE 4614 AL ULLE—IV 1788

AMERICAN HEROES

by JULIAN OLLENDORFF

War Bonds are appreciated when used to put machine guns into the hands of such heroes as Pfc. David Daily, U. S. Infantry, of Richmond, Texas. When the forward motion of two platoons was halted in a Pacific island attack, he stood up, draped an ammunition belt over his shoulder and opened fire from his hip, spraying enemy pillboxes. His action permitted fellow fighters to withdraw safely. He was cited for heroic action. Buy War Bonds. U. S. Treasury Department

Potem se bom pogovoril z gospo- dom dvornim svetnikom. Pro- sim vas, da mi do osme ure poš- ljete kneza in ga malo pripra- vite na pogovor z menoj."

"Zelo hvaležen sem vam, go- spod profesor. Ali upate, da je moja žena zdaj že prebolela na- pad? In tega, kar zdaj govori- va, seveda ne sme zvedeti, ali ne?"

Mart je odpeljal gospoda profe- sorja na Brauneck. Najvarnej- ši voznik ni bil. Dobro, da profe- sor ni slutil, kaj se je v debeli glavi pred njim dogajalo.

Sobar je z obžalovanjem re- kel:

"Njena visokost nocoj ne sprejme nikogar več."

"Ali ste mojo posetnico od- dali?"

"Njeni visokosti je bilo zelo žal."

"Tudi meni je zelo žal," je de- jal profesor, odrinil preseneče- nega moža stran in šel v sobo. Sluga se ni upal niti ozreti. Knežnja mu je stopila naproti: "Kaj si dovoljujete, gospod?"

"Prihajam po nalogu gospoda kneza. Z obžalovanjem sem vi- del, da je visokost nenavadno razburjena in vznemirjena. Rad bi vam ponudil svojo uslugo."

"Saj vas vendar ne potrebu- jem! Zdrava sem."

"Visokost mi mora dovoliti, da imam drugo mnenje. Vašo viso- kost sem že davi videl..."

"Davi?"

"Visokost me ni opazila. Viso- kost je bila na Rinskem travni- ku, tam, kjer je mali, beli kol. Visokost je ustrelila na ta kol..."

Ob visoki dami nič več ne šu- mi... Kakor kip je. Njen posli- kani obraz, bel, rožnat in viš- njekast, pod nekočnimi lami- smi, je tak kakor obraz Medu-

He Fired Last Shot

Pfc. Dominic Mozzetta, 19, of Providence, R. I., who fired the last shot in the European phase of the war, shown as he arrived at Camp Shanks, N. Y. Mozzetta was on rescue patrol, on May 7, when he fired the last bullet at a Nazi sniper.

Zakrajsek Funeral Home, Inc.

6016 ST. CLAIR AVENUE

Tel: ENdicott 3113

Oblak Mover

Se priporoča, da ga pokličite vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na našega starega znanca

John Oblaka

1146 E. 61 St. HE 2730

SEZNAM

S KOM MORETE POMAGATI K ZMAGI

MAŠCOBE IN MASTNI ODPADKI

Prodajte vašemu mesarju

KOVINSKI ODPADKI

Povprašajte v vaši mestni dvorani

SHRANITE STARE CASOPISE

Pokličite PR. 6100 za odpremo

KOSITRNE SKATLJICE

— Operite jih

— Strite jih

— Shranite jih

— Oddajte jih

na pristojna mesta za pobiranje

Pobiranje v Clevelandu:

na vzhodni strani:

prvo nedeljo v mesecu;

na zapadni strani:

tretjo nedeljo v mesecu

Za delavce Za delavce

THE TELEPHONE CO. POTREBUJE

ŽENSKJE ZA

HIŠNE SLUŽABNICE

ZA POSLOPJA V DOWNTOWN

ZA VES DAN ALI DELNI ČAS

Polni čas šest večerov v tednu od 5.10 pop. do 1.40 zj.

Stalno delo—Zahteva se izkaz državljanstva—Zglasite se

Employment Office, 700 Prospect Ave., soba 901

od 8. zj. do 5. pop. dnevno razven ob nedeljah

The Ohio Bell Telephone Co.

UČITE SE

Jeklarskega dela

Plača od ure

Dobri učitelji

Ohio Iron Works Co.

4300 PERKINS AVE.

Mali oglasi

Natakar ali nataka-rica

dobi dobro stalno delo z dobro plačo. Za naslov se poizve v uradu tega lista.

OHIJSKO VINO

\$2.50 gal.—Prve vrste

EMERY'S BAR

961 Addison Rd.

Odprto do 2.30 zj.

Slike na vrtu

Ob ugodnemu vremenu bo priredil MR. GRDINA sli- kovno predstavo na vrtu v sredo večer 25. julija. Vrši se kot vsako leto, ko se zmra- či. Slike bodo različne. Pri- dite ob času, da dobite se- dež. Za slučaj slabega vre- mena se preloži za v četrtek.

Nanovo barvano

hišo za eno družino, 8 sob, se proda za samo \$4.000. Parna gor- kota in v izvrstnem kraju. Po- žurite se ker za to ceno bo hitro prodana. Pokličite GL 3514.

CVETLICE

za vse slučaje—svatbe, pogrebe, itd. Imamo tudi grmičevje in cvetje v loncih ter flance.

Abby's Flower & Gift Shop

630 EAST 140th STREET

Ces dan: PO. 0737—zv.: LI. 0639

A. MALNAR

CEMENT WORK

1001 E. 74 St. — ENd. 4371

Behind Your Bonds

Lies the Might of America

UTAH'S METALS

In reckoning the Nation's wealth from which War Bond holders will be beneficiaries in years to come, most people fail to recognize the importance of Utah as a mineral producer. They will be surprised to learn that the value of Utah's total ore in 1943 exceeded that of all other states. It gave the world gold, silver, copper, lead and zinc worth \$124,346,439. It topped all states for gold output with \$13,361,705 and stood second for copper, \$83,993,000; lead \$9,805,000 and silver \$6,619,392. Its ore deposits have scarcely been touched.

U. S. Treasury Department

NOČNI ČUVAJ

Stalno delo — tedenska plača

Zglasite se na

EMPLOYMENT OFFICE

Wm. Taylor Son & Co.

TOVARNIŠKI DELAVCI

Maintenance Men in pomočniki

Nujno povojno delo.

Podnevi—plača od ure.

TRESCO MFG. CO.

8701 Kinsman Rd.

Išče se

jeklarske delavce

Plača od ure

Ohio Iron Works Co.

4300 PERKINS AVE.

B. J. RADIO SERVICE

1363 E. 45 St. HE. 3028

Prvovrstna popravila na vseh vrst radio aparatih

RADIO POPRAVILA

na vašem domu. Pooblaščen to- varniška posluža na R. C. A. — PHILCO — ZENITH—in STROM- BERG-CARLSON izdelkih.

Whitlow Radio Repairs

18015 Neff Rd. IV 1366

Pridite in oglejte si

našo zalogo novih spomladanskih zastorov in "draperies."

PARKWOOD HOME FURNISHINGS

7110 St. Clair Ave.

Odprto ob večerih

EKSPERTNA POPRAVILA

NA PRALNIH STROJIH

6902 ST. CLAIR AVE.

EN 4808

Odprto od 11. zj. do 11.30 zv.

Dajte vaš fornec

ščistiti sedaj. Bolj- ša postrežba in boljše delo. For- nez in dimnik sčiščen po "va- cuumu."

\$4 do \$6

National Heating Co.

Postrežba širom mesta

FAirmount 6516

Naprodaj

ste 2 hiši na eni loti; spred- nja ima 5 sob zgoraj in 6 spo- daj, zadnja pa 7 sob. Lota 50x190; garaža, fornec; zad- nja hiša ima parno gorkoto. Na 15812-14 Trafalger Ave. Vpraša se zadaj.

1945 WAR FUND

Keep Your Red Cross at His Side

Pomladni sen

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

Priredil I. H.

(Nadaljevanje)

— Wolf, ne reci tega še enkrat, kajti to me žali. Od tebe vendar ne morem ničesar zahtevati.

— Ali nimaš staršev ali sorodnikov, h katerim bi mogla iti?

— Popolnoma sem sama; nikogar nimam na svetu — kot tebe, — reče žalostno. — Prihodnjic ti bom povedala o svojem pokolenju, danes ne. Te vesele ure si ne maram omejit s spominom na žalostne čase. Naj ti bo to za danes dovolj. Svoje ljubezni nisi poklonil ne vrednemu dekletu. Ob moji zibelki mi rojenice tudi niso pele in prerokovale, da si bom enkrat kot modistinja služila svoj kruh.

Njene oči so bile polne solz, ko je to izgovorila. Wolf jih s poljubom popije z njenih trepalnic.

— Pusti to, draga moja, — jo prosi, — povej mi samo, ako me v resnici ljubiš. Sam sem in še le sedaj sem našel vsebino svojega življenja in v tebi vidim vse. Marija, ako mi boš kdaj nezvesta, tega ne bi prenesel.

Iz njegovega glasu je zvenelo globoko čustvovanje. Tedaj pa se Marija spusti z njegovih kolen na tla, poklekne pred njegove noge in mu poljubi roko.

— Kaj vendar delaš, nikar tega! — In odtegne ji roko.

— Pusti me, — pravi. — Nato položi svoje lice v njegovo dlani in upre svoje velike oči vanj ter pravi iskreno:

— Wolf, ako že hočeš slišati, ljubim te, dokler te poznam. Za tebe živim in umrjem. In na mojo zvestobo se moreš zanesti kot na svojo!

Tedaj pa prime njeno glavo z obema rokama in ji globoko pogleda v njene velike nedolžne oči. Kaj mu je tedaj žarelo nasproti, ga je moralo zelo zadovoljiti, kajti poljubil je njeno jasno čelo.

— Hvala ti, draga moja, — govori in jo potegne k sebi. — Moj preljubi! — mu smeje se šepeče.

Tedaj pa jo strastno privije k sebi ter pokrije sladke ustnice z gorečimi poljubi. Boža ji razgreto lice in pravi:

— Ti si moja pravljica, moj solnčni žarek.

Tako mirno je bilo, tako oddaljeno od sveta vse okoli nju, samo slayčeva koprneča pesem je zvenela v jasno noč. Dolgo je Marija slonela v njegovem objemu — oba sta molčala — tako srečna sta bila v svoji ljubezni, v zavesti, da imata drug drugega.

— Moram iti, Wolf, — pravi končno tiho.

— Ostani še tu, duša draga, — jo prosi.

— Ne, Wolf, pozno je že. Samo če bodo še vrata odprta.

Marija vstane, popravi si lase in si pokrije klobuk.

— Ako že mora tako biti, — da se ločiva, tedaj te spremim. — Prosim, ne. Pusti me, da grem sama, saj me ni strah.

— Pa zakaj? Mogoče te bo kdo nadlegoval.

— Rajši to, kot pa, da bi me kdo videl s teboj. Vem, da nekatere moje sodelavke rade ponoči hodijo okoli in ako me vidi, potem je vse končano. Saj me že itak ne marajo.

— Tedaj bom šel za teboj; do vrat te bom spremil. — Prime jo okoli pasu; malo pred izhodom se ustavi.

— Lahko noč, moj dragi!

Wolf trdo drži njeno roko.

— Kdaj te zopet vidim? Jutri zvečer ob tem času in tukaj, kaj ne? — jo vpraša.

— Jutri zopet? Oh, Wolf, nič

kaj rada, četudi te imam rada.

— Prosim te; v tvoje stanovanje ne morem priti — vendar me ne boš pustila zastoj čakati.

— O, ko bi vedel, saj ne bo več dolgo tako. Daj mi malo časa za premislek, jutri se bova o vsem pogovorila — torej, ti prideš?

— Naj bo, da! Zdaj pa lahko noč, Wolf!

Še enkrat jo stisne k sebi. Njune ustnice so počivale ene na drugih v dolgem, vročem poljubu. Nato se mu izvije iz objema in lahkih korakov odhiti.

— Sladko dekle! — šepeče predse.

Ravno, ko stoji pred vrati, pride s stranske poti star mož — pokopališki čuvaj, ki ga debelo in osupnjen pogleda. To srečanje je bilo za Wolfa malo nadležno. Salutira mu in reče:

— Dober večer; saj me še pustite, da grem skozi vrata.

Stari mož ga pomenljivo pogleda kot bi hotel reči: — Kaj vendar delaš tukaj? Taki ljudje, kot ti, so prav redki na tem prostoru in ob tem času. Kaj dobrega gotovo nisi nameraval. — Wolf je mislil, da mora kaj reči. Zato reče nekoliko prisiljeno:

— Poiskal sem si samo prostor za svoj grob. Saj mi to dovolite?

— V takih stvareh se ni šali-

ti, gospod poročnik, — odvrne stari mož, — človek hitreje lahko pride tu-sem, kot pa si misli. Lahko noč, gospod poročnik.

Čuvaj gre počasi proti svoji hišici.

Srce mu je bilo polno in bil je je tako srečen, kot se ni še nikdar čutil srečnega v svojem življenju. Lepo dekle je bilo njegovo in ljubi ga. Toda kdo je pravzaprav ta Marija? Ničesar ni vedel o njej in ji je vendar tako svečano dal svoje zagotovilo. Kaj, če njega ni bila vredna? Ali ni ravnal malo preveč nepremišljeno?

Toda ne, izraz teh oči, ta nasmehek je čist, pristen — tako se laž ne bi mogla zakriti. Ko pride domov, ni mogel spati. Zato piše svoji Mariji dolgo ljubezniško pismo, polno strastnih obljub. Sam ga nese v poštni predal, da bo njegova izvoljenka imela jutranji pozdrav in šele potem gre veselega srca v posteljo.

Komaj čaka naslednjega večera. Zopet je bil pred časom na prostoru. Zdaj pa je Marija prišla takoj za njim. Nasproti ji razpne roke in Marija mu pade okoli vratu.

— Tukaj, sem dragec! — se mu smeje in ga pogleda. — Pa sem se tudi požurila, da ne bi čakal na mene. Hvala za tvoje pismo!

Wolf jo pogladi po vročem licu.

— Kako žariš, dekle!

— Saj je tudi tako soparno, — se pritožuje, — skoro mi pohaja sapa; samo da ne bi prišla kaka nevihta.

— Ali se bojiš?

— Da in nepopisno; tedaj sem zelo nemirna in me hoče uniči-

ti. Ne imej me za otroka, toda pomagati si ne morem.

— Bojazljiv zajček si; saj sem vendar jaz pri tebi, — se smeje Wolf.

— Da, pri meni si! — Iz njenih besed je zvenelo veliko zaganjanje in pogleda ga tako zapu- upno naravnost v oči, da jo njen poljubi na oči.

— Ne boj se.

Kakor včeraj sedita zopet na klopi. Ležala mu je v njegovih rokah.

Wolf jo neprenehoma gleda v lepi obraz, katerega se ni mogel nagledati. Igraje ji izvleče lasne ige iz las, da ji debeli zlati kodri padejo na ramena in jo obdajajo kot svetniški sijaj.

— Kako krasni so tvoji lasje, kako čudovita njih barva — po pravici nosiš svoje ime; ti si moje edino sladko dekle!

— Meni pa se zdi, da je vsa pravljica in le sanje, ko me držiš, moj dragi! Ti, ki te vse obožuje, si moj! — Poslušaj, kako žvrgoli slavec. Kako lepo je, Wolf!

— Da, Marija, kaka sreča da se enkrat imava, ti moja — in vedno jo poljubljuje. Tako sedita in okušata eden drugega. Resni mož je bil ves drug. Njegovo lice je žarelo v blaženi sreči, kadar je držal krasno bitje v svojih rokah. Nje j pa je bilo še vedno nerazumljivo imeti moža, ki so ga oboževale vse ženske in ki je prosič ljubezni klečal pred njenimi nogami — biti njemu eno in vse!

In kako iskreno jo je ljubil, je čutila iz vsega njegovega obnašanja. Kako zapeljivo je znal prositi: kako je pogled njegovih oči potrjeval besede njegovih ust! Nad vse srečna je bila v zavesti njegove ljubezni in na

svoj ljubezni dekliški način mu sramežljivo zasepeče v uho:

— Zdaj pa ti hočem povedati iz svojega življenja. Wolf, — prične po kratkem času. — Ni mnogo, vendar dovolj žalostnega za šibko dekle, kot sem jaz. Imela sem srečna otroška leta in dobila skrbno vzgojo do časa, ko sta mi zaporedoma umrla oče in mati, ko sem bila stara šestnajst let. Moj oče je bil zdravnik v Rigi, moja mati pa je bila iz ruske knežje rođovine. In tako sem ostala sama — kam? Sorodniki moje matere niso hoteli

ničesar vedeti o meni; popolnoma so se ji odrekli, ker je poročila navadnega meščana, ki je bil poleg tega še nemške narodnosti. Premoženja ni bilo. Starši so imeli veliko stanovanje. Mama je bila tako razvajena in ničesar ni smela pogrešati in oče je bil tako slaboten in popustljiv; svojo lepo ženo je obdal z vso luksurijsnostjo in mnogo bolj, kot pa so mu dovoljevali njegovi dohodki. In njega, ah, so vsi ljubili in spoštovali, ki so ga poznali. Bil je tako dober in izobražen. Jaz sem bila njegov

srček. Oh, ko bi vedel, kako bom pehala po svetu, da morala biti modistinja, da bom mogla pošteno služiti kruh — vsled ginjane more več dalje govoriti.

— Toda dekle, molči!

In če ne bi ničesar vedel o tem, ako te tako pre-

mi zadostuje zavest, da mi biš! Saj ne moreš nič zaslada si in dobra, — jo

— vidiš, zdaj si bom vse premislil, bom mislil o svo-

bodočem poslu, da se lah-

kratkem poročiva. Po mo-

bom vložil prošnjo za odpo-

za Božič si že moja ženka

vsak način moraš pustiti

službo. Primerno stanova-

svojo zaročenko bom že

— Pred 15. julijem te

rem. Proti gospej Gundeto-

nekoliko obvezana in je

rem sedaj, ko je toliko do-

pustiti. Sicer pa se bova še

gokrat videla, kaj ne? —

se komaj našla. Pred vso

nikar se ne prenagli, Wol-

vem, kako rad si vojak. O

zdaj te hočem uživati —

tako srečna, tako zelo, da

bojim zbuditi se iz tega

Prelepo je, da bi moglo

trpeti. Za mene ni sreče,

stavi žalostno.

Blue Grass Quadruplet Calves



Little Eve is the proud mother of quadruplets born on the farm of C. D. Lucas near Dyer, Ky. Little Eve is only 5 and her husband, Adam, 2 years old. Both are pure bred Hereford stock. The event of quadruplets among cattle is as unusual as among humans, or about once in every \$50,000 births. Photo shows mother and children are doing well.

PIVO V ZABOJ

VEČ VRST

EMERY'S B

961 Addison Rd

Oglašajte v Enakopravnosti

V ČETRTEK - SAMO EN DAN

THE MAY CO.'S

Razprodaja koncem meseca

Ženske bluze

preje 3.50 do 8.95

2.99 do 5.99

Rayon crepe, batiste, jersey ... krojaški in drugi stili s dolgimi ali kratkimi rokavi; različne mere.

THE MAY CO. PRITLIČJE

Usnjena roba

*ROČNE TORBICE: belo ali temno usnje v različnih barvah in stilih; preje \$3 do \$9.50 99c do 39.67

*DENARICE za moške in ženske; iz pristnega usnja, preje 99c do 2.99

*Poleg 20% fed. davka

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

Pisalne potrebščine

MAYCREST VOŠČEN PAPIR: 125 čevljev v roli; 12 inčev širok za 3 za 63c

69c in 89c PISALNI PAPIR: fine kakovosti vel-

lum; mnogo zabojev ima 100 34c do 44c

komadov papirja, 50 kovert

LINIRAN PAPIR: tableti za šolsko 2 za 5c

in domačo rabo

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

THE MAY COMPANY PRITLIČJE

NAZNANILO IN ZAHVALA

1872



1945

Z globoko žalostjo v naših srcih naznanjamo sorodnikom, prijateljem in znancem tužno vest, da je kruta smrt posegla v našo družino s svojo koščeno roko ter pretrgala nit življenja našemu nadvse preljubljenemu soprogu in dragemu očetu

Frank Mežnaršič

Pokojni je po daljši boleznii za vedno zatisnil svoje oči dne 27. junija. K večnemu počitku smo ga položili dne 2. julija iz pogrebne- nega zavoda Jos. Žele in Sinovi na Highland Park pokopališče. Star je bil 72 let in doma iz Ajdovca pri Žužemberku. Tukaj je bival 44 let in je bil član društva Lunder Adamič, št. 28 SNPJ ter aktiven na društvenem polju.

V dolžnost si štejemo, da se tem potom iskreno zahvalimo vsem, ki so položili tako krasne vence h krati dragega pokojnega, kar je pričalo, da ste ga ljubili in spoštovali.

Lepa hvala vsem, ki ste darovali v gotovini, kot tudi vsem, ki ste darovali v pomoč stari domovini namesto vencev.

Zahvalo izrekamo vsem, ki ste prišli pokojnika pokropiti, ko je ležal na mrtvaškemu odru ter vsem, ki ste ga spremili k zadnjemu počitku na pokopališče.

Najlepša hvala bodi izrečena tudi pogrebem, ki so nosili krsto ter vsem, ki ste dali svoje avtomobile na razpolago pri pogrebu, kot tudi pogrebniemu zavodu Jos. Žele in Sinovi za tako lepo urejen pogreb in vsestransko poslug.

Globoka zahvala bodi izrečena vsem, ki ste nam izkazali svoje sočutje in tolažbo ter nam bili v pomoč v času boleznii in smrti.

Ljubi soprog in oče! Prestal si trnjevo pot življenja in sedaj snivaš večno spanje. Težka je bila odločitev od Tebe, saj si bil nam vsem tako drag, a usoda tako zahteva in tolaži nas zavest, da Ti bomo enkrat sledili, do tedaj pa ohranimo v naših srcih spomin na Tel

Zalujoči ostali:

JOSEPHINE, soproga;
JOSEPHINE, poročena ZAKRAJSEK, hči;
FRANK in HAROLD, sinova;
ANTON, zet;
TOM, LARRY in KENNY, vnuki;
AUGUST, brat;
FRANCES, sestra, in več sorodnikov.

Cleveland, Ohio, dne 25. julija, 1945.

Mestni in deželski oddelek

23 OBLEK, orig. 8.95. Belo 5.

bombažno blago

50 OBLEK, orig. \$15 do 17.95. Pisano in 10.85 do 11.

crepe

blago

90 OBLEK, orig. 17.95 do \$25. Lepe in takoj 12.85 do 15.

sun-

back

67 KRIL,

rayon-in-nylon

70 PLAY TOGS, orig. 10.95 do 17.95 7.85 do 9.

in pisane

barve

40 JACKETS, orig. \$15 do 17.95. Pastelne 12.

volneno

blago

85 BLUZ, orig. 4.50; kmetiški 2.

stili

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO

PRITLIČJE, ONTARIO